



**Vaste Commissie voor Taaltoezicht**  
**Warandeborg 4 – 1000 BRUSSEL**

Brussel, 22 september 2015

Uw brief van:  
Uw kenmerk:  
Ons kenmerk: 47.107/III/PN  
[...]

[...]

Mijnheer de Gedelegeerd Bestuurder,

Ter zitting van 18 september 2015 onderzocht de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) in haar verenigde afdelingen een klacht ingediend tegen de MIVB wegens het feit dat aan de haltes “Brusselsesteenweg, Ravenstein en Oppemstraat” die zich op het grondgebied van Tervuren bevinden, haltepalen werden geplaatst die langs de ene kant een Franstalige mededeling (*arrêt desservi uniquement en cas de perturbation*) en langs de andere kant de Nederlandstalige versie van die mededeling vermelden.

\*  
\* \*

De tram- en buslijnen van de MIVB zijn gedecentraliseerde diensten van de regering van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering waarvan de activiteit niet het ganse grondgebied van het Gewest bestrijkt. Met toepassing van artikel 33 van de wet van 16 juni 1989 houdende diverse institutionele hervormingen, vallen deze diensten onder de bepalingen uit Hoofdstuk III, afdeling 3 van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT).

Bus- en tramhaltes zijn plaatselijke diensten in de zin van de SWT. De teksten, vermeldingen en benamingen die er zijn aangebracht, zijn mededelingen aan het publiek (cf. adviezen 33.442 van 22 november 2001 en 37.077 van 16 februari 2006).

Met toepassing van artikel 11, § 1, van de SWT, stellen de plaatselijke diensten die gevestigd zijn in het Nederlandse taalgebied, in casu Tervuren, de berichten en mededelingen die voor het publiek bestemd zijn uitsluitend in het Nederlands.

De mededeling die op de haltepalen werd aangebracht diende uitsluitend in het Nederlands te zijn gesteld.

De VCT acht de klacht ontvankelijk en gegrond.

Een afschrift van dit advies wordt gestuurd aan de klager.

Hoogachtend,

**De Voorzitter,**

[...]